



Universidad Autónoma del Estado de México

UAEM

*Facultad de Medicina Veterinaria
y Zootecnia*

CONVENIO DE COOPERACIÓN INTERNACIONAL QUE CELEBRAN: POR UNA PARTE, LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL ESTADO DE MÉXICO, A TRAVÉS DE LA FACULTAD DE MEDICINA VETERINARIA Y ZOOTEENIA, REPRESENTADA POR SU DIRECTOR M. EN S. P. JAIME NICOLÁS JARAMILLO PANIAGUA; Y POR OTRA, EL CONSEJO DE GOBIERNO DEL SISTEMA UNIVERSITARIO DE GEORGIA DE LA UNIVERSIDAD DE GEORGIA, U.S.A., REPRESENTADA POR SU PRESIDENTE DR. MICHAEL F. ADAMS; AL TENOR DE LOS ACUERDOS SIGUIENTES:

Michael F. Adams

Este convenio se lleva a cabo y se hace efectivo a partir de la fecha de su firma, entre el Consejo de Gobierno del Sistema Universitario de Georgia, y por y a favor de la Universidad de Georgia, U.S.A. a la cual se le referirá como la Universidad de Georgia, y la Facultad de Medicina Veterinaria y Zootecnia de la Universidad Autónoma del Estado de México; La Universidad de Georgia cumplirá todas las obligaciones del Consejo de Gobierno del Sistema Universitario de Georgia bajo este convenio.

La Facultad de Medicina Veterinaria y Zootecnia de la Universidad Autónoma del Estado de México y la Universidad de Georgia, U.S.A. con el propósito de entablar actividades de cooperación educativa y de investigación para el mutuo beneficio de ambas instituciones, han acordado los siguientes puntos:

- I. Las partes desarrollarán en conjunto programas educativos y de investigación para el personal docente y alumnos de las dos instituciones dentro de la estructura de este convenio. Las actividades de cooperación a ser cubiertas por este instrumento pueden incluir intercambios académicos de personal docente y alumnos, estudios en el extranjero, programas de investigación conjuntos, seminarios, talleres y programas de servicio.
- II. Cada actividad a realizarse dentro de este convenio será llevada a cabo bajo los términos de un addendum que contendrá los términos específicos y las condiciones que rigen la actividad. Estos términos y condiciones serán en mutuo acuerdo de las dos instituciones acordando caso por caso.
- III. Es responsabilidad de cada institución el financiamiento de sus actividades en cooperación contempladas dentro de este instrumento y dependerán del presupuesto de cada una de las partes.

Jaime Nicolás Jaramillo Paniagua



Universidad Autónoma del Estado de México

UAEM

**Facultad de Medicina Veterinaria
y Zootecnia**

Michael J. Adams

IV. Todas las actividades desarrolladas se apegarán al reglamento y legislaciones de las instituciones base y sede, así como a toda la legislación aplicable a nivel federal, estatal y local que les sea aplicable.

V. La Universidad de Georgia, U.S.A. nombra al Director de Educación Internacional, y la Facultad de Medicina Veterinaria y Zootecnia de la Universidad Autónoma del Estado de México nombra al Mtro. Salvador Ibarra Zimbrón, para coordinar el desarrollo e implementación de este convenio.

VI. Este convenio estará en vigor por un período de cinco años a partir de la fecha de suscripción y puede ser renovado por acuerdo por escrito de ambas partes. Cualquiera de las dos partes puede terminar el convenio notificando a la otra con 90 días de anticipación siempre y cuando esto no afecte la culminación de cualquier actividad en curso en ese momento o de cualquier otra actividad dada a conocer y en la cual se hayan hecho compromisos a los alumnos de las universidades firmantes.

VII. Toda modificación a este convenio debe ser por escrito y firmado por ambas partes.

La relación laboral se mantendrá en todos los casos, entre la institución contratante y su personal respectivo, aun cuando se trate de trabajos realizados conjuntamente y se desarrollen en las instalaciones o con equipo de cualquiera de las instituciones. En ningún supuesto podrá considerarse a la otra parte como patrón sustituto, quedando fuera de toda responsabilidad en asuntos relacionados con dicho personal.

El presente convenio y los programas que del mismo se deriven, son producto de buena fe de los suscribientes, por lo que realizarán todas las acciones posibles para su debido cumplimiento. En caso de presentarse alguna discrepancia sobre su interpretación o cumplimiento, ambas partes convienen que la resolverán de común acuerdo.

LEÍDO EL PRESENTE CONVENIO POR LAS PARTES Y ENTERADAS DE SU CONTENIDO Y ALCANCE LEGAL, LO FIRMAN POR DUPLICADO AL MARGEN DE TODAS LAS HOJAS A EXCEPCIÓN DE LA ÚLTIMA QUE SE FIRMA AL CALCE, DE CONFORMIDAD Y PARA SU DEBIDA CONSTANCIA, CORRESPONDIENDO UN EJEMPLAR PARA CADA UNA DE ELLAS, EN LA CIUDAD DE TOLUCA DE LERDO, ESTADO DE MÉXICO, A LOS OCHO DÍAS DEL MES DE MARZO DEL AÑO DOS MIL SIETE.

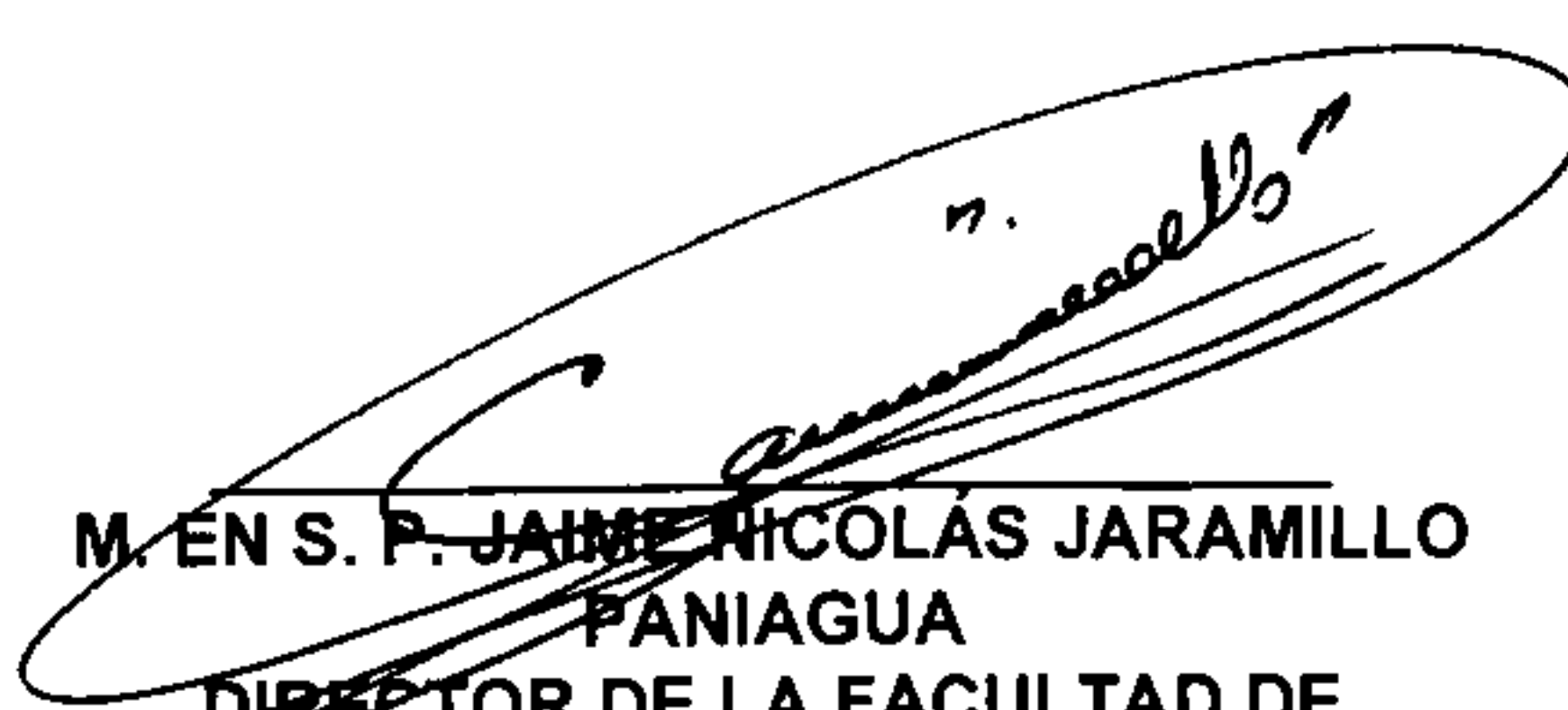
Salvador Ibarra Zimbrón




Universidad Autónoma del Estado de México

UAEM

**Facultad de Medicina Veterinaria
y Zootecnia**


M. EN S. P. JAI ME NICOLÁS JARAMILLO
PANIAGUA
DIRECTOR DE LA FACULTAD DE
MEDICINA VETERINARIA Y ZOOTE CNIA
DE LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL
ESTADO DE MÉXICO, MÉXICO


DR. MICHAEL F. ADAMS
PRESIDENTE DEL CONSEJO DE
GOBIERNO DEL SISTEMA
UNIVERSITARIO DE GEORGIA DE LA
UNIVERSIDAD DE GEORGIA, U.S.A.

LAS FIRMAS ANTERIORES CORRESPONDEN AL CONVENIO DE COOPERACIÓN INTERNACIONAL QUE
CELEBRAN: LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DEL ESTADO DE MÉXICO, A TRAVÉS DE LA FACULTAD DE MEDICINA
VETERINARIA Y ZOOTE CNIA, Y EL CONSEJO DE GOBIERNO DEL SISTEMA UNIVERSITARIO DE GEORGIA DE LA
UNIVERSIDAD DE GEORGIA, U.S.A. CONSTE.

Universidad Autónoma
del Estado de México



Oficina del Abogado
General

REVISADO